

Cuatro tiempos, válvulas en cabeza, 175 c. c.  
Motor FITA, licencia A. M. G. (Francia).  
Suspensión delantera telescópica, suspensión trasera oscilante con amortiguadores hidráulicos.  
DISTRIBUIDOR J. MARTINEZ  
Juan Flórez, 11 LA CORUÑA Teléfono 1519

TELEFONOS: DIRECCION, 2763. — REDACCION, 2552. — ADMINISTRACION, 1577.  
DOMICILIO: SANTIAGO, 1 Y TRAVESIA MONTOTO, 2.

### MILTEX

¡DONDE UN DURO VALE TRES!

MEDIAS CAMISAS COMBINACIONES CORBATAS  
Estrecha San Andrés, 17.

## CRONICA DE BONN

# La presencia de Alemania en la guerra de Indochina

### Una comisión para cortar la "exportación" de muchachos alemanes

Por Helner Helnecke

BONN. — (Del corresponsal de la Agencia "Mirosp", en exclusiva para LA VOZ DE GALICIA). En anteriores crónicas me referí a la presencia alemana en la guerra de Indochina. Este es un tema vibrante en la actualidad germana y hoy vuelve a rebrutar con fuerza. Cada día aumentan en intensidad y en número las protestas de los distintos partidos alemanes ante el Gobierno de Bonn para que trate de cortar la "exportación" francesa de soldados alemanes hacia Indochina. Este es uno de los más delicados puntos de roce entre Francia y Alemania.

El Gobierno del doctor Aenauer aprobó, hace ya algunos meses, una ley que prohíbe terminantemente el enganche de "voluntarios" alemanes en la Legión Francesa. Esta disposición carece de fuerza coercitiva, pues la potencia ocupante tiene a su mando todos los elementos necesarios para seguir burlando esa ley.

La mayoría de ellos son legionarios prisioneros y desertores y se les ha confiado, a muchos, cargos de oficiales y de instructores. Ese afán de aventuras de la juventud alemana, estimulado por quienes necesitan hombres jóvenes, ha creado serias preocupaciones en algunos círculos gubernamentales alemanes. En ellos se teme que, cuando se constituya el ejército alemán, se notará la falta de esos muchachos que ahurra se marchan a Indochina, antes de alcanzar la edad militar. Esos muchachos, que mañana serán hombres, deberían constituir la base de un ejército germano en potencia que espera adquirir to-

## Una extraordinaria historia de amor

Filadelfia. — Anna Cocker, una dama de 72 años de edad, ha recibido por carta una oferta de matrimonio de un hombre llamado Jonny Edgecombe, residente en Nueva Zelanda. "Todavía no había terminado de leer la carta, dijo la señora, cuando he aceptado la oferta". El matrimonio, cuando se realice, será el remate de una historia de amor que dura prácticamente cincuenta años. Anna Cocker, perteneciente a una noble familia inglesa, conoció a Jonny en 1905. Los dos se enamoraron apasionadamente y decidieron contraer matrimonio. Pero el padre de Anna se opuso, y al año siguiente, en 1906, envió a su hija a América para que se olvidase de aquel amor. Jonny, más enamorado que nunca, abandonó Inglaterra y se estableció en Nueva Zelanda. Los dos no volvieron a verse ni a escribirse desde entonces. El caso, tuvo tres hijos y, en 1934, quedó viudo. Hace dos meses, cuando cumplió sesenta años, supo casualmente que su Anna vivía en los Estados Unidos y que todavía no se había casado. Fue cuando decidió escribirle proponiéndole el matrimonio.



El que un día parecía esposo feliz y fidelísimo de Bárbara Stanwyck, Robert Taylor, ha sido fotografiado en un rancho de California, donde se encuentra pasando la luna de miel en unión de su reciente esposa, la también artista Ursula Thiess, con la que contrae matrimonio el día 24 del pasado mes de mayo. El atuendo vaquero de Bob Taylor se debe a que alterna esta luna de miel con sus trabajos en una película del Oeste, en las proximidades de su residencia.

### La "cantera" alemana

Dada la situación en Indochina, el Gobierno de París tomó el acuerdo de enviar a aquel frente del sureste asiático ochenta mil soldados más. Nadie creyó en Alemania que ese contingente iba a estar integrado únicamente por soldados franceses. Pero, por si quedaba algún que lo dudara, los hechos están resultando convincentes. Desde que dicho acuerdo fue adoptado, la propaganda para lograr nuevos "voluntarios" se ha intensificado extraordinariamente. La "cantera" alemana sigue atrayendo a los reclutadores franceses.

Actualmente cada mes se incorporan a la Legión Francesa más de mil jóvenes alemanes. La mayoría de ellos son refugiados de la zona rusa que no encuentran ayuda a pasar la frontera sin que tengan que sufrir el control de las autoridades alemanas. Hasta ahora, estos voluntarios eran transportados en aviones militares. Ahora ya se utilizan abiertamente los medios terrestres de transporte.

Los círculos franceses para hacer frente a la corriente de oposición a este enganche, difundieron recientemente unas informaciones según las cuales tan sólo habían caído en Indochina mil reclutas alemanes. Estas informaciones fueron difundidas por el extranjero para contrarrestar así los efectos de las que procedían de fuentes alemanas. Según las cuales las bajas han sido mucho mayores. Estas últimas afirman que desde que terminó la guerra, ingresaron en la Legión Francesa 232.000 alemanes, cien mil de los cuales siguen formando en sus filas. Ochenta mil de esos alemanes —según las citadas informaciones— están actualmente en Indochina, donde cayeron, hasta ahora, cuarenta y seis mil soldados germanos y treinta y tres mil están prisioneros. Los datos franceses hablan de veinte mil legionarios en Indochina, de ellos seis mil ochocientos alemanes.

### Soldados y oficiales alemanes en las filas comunistas

Según otras noticias recientes, más de diez mil soldados alemanes luchan en las filas comunistas, en el frente indochino. La

## CRONICA DE WASHINGTON

# En la capital americana la gente es muy habladora y simpática

### Tiene un gran deseo de agradar

Por MARIA VICTORIA ARMESTO

WASHINGTON. — (Especial para LA VOZ DE GALICIA). — Aquí en Washington la gente es amable, cortés y curiosa como en una provincia española. Yo apenas si puedo dar tres pasos sin que alguien me hable espontáneamente y me diga después:

—Espero que le guste América. Los washingtonianos tienen un deseo casi patético por agradar.

Resultan simpáticos. Uno termina queriéndolos sin reservas. En Nueva York nunca hablé con nadie que no conociese; aquí, con docenas de personas. Estoy esperando un autobús, cuando llega una señora gorda, de pelo oxigenado y expresión cordial. Me dice:

—¿Cree usted que va a llover?  
—Puede que sí y puede que no — respondo. Esta es una constatación que nunca comprometo.

### “¿Le gusta Washington?”

—Es que, ¿sabe usted?, no llevo más que el vestido encima del traje de baño; voy a bañarme a una piscina de la calle Q. ¿No ha estado nunca allí...? Preciosa piscina: bien de temperatura, la única de Washington, según me han dicho, que no está abarrotada por las tardes. Tomo baños porque el médico me ha aconsejado que adelgace...

Subo en el autobús y me siento al lado de una señora delgada, de unos sesenta años. Americana típica, de traje rosa y sombrero blanco.

—Me mira, me sonríe; y la sonrío un poco azorada.

—¿Es usted extranjera, ¿verdad?  
—Sí; no sé cómo pudo adivinarlo.  
—Lo noté en su estilo; el traje, el sombrero...

—El sombrero es español —reconoció—, pero el traje, americano.

—¿De veras? Es muy bonito. ¿Le gusta Washington?

—¿Cómo no! Preciosa ciudad.

A la buena señora se le alegró la cara. —Me encanta oírsele decir. Yo no he viajado mucho, pero he oído de personas que han recorrido varios países y me dicen que Washington es la ciudad más bonita del mundo... ¿No lo cree usted así?

—Buena —dijo yo sin quererme comprometer y pasando el mundo por alto—; desde luego, es una ciudad preciosa... Tanto árbol, tanta flor, tanta casa con jardín...

—Yo he nacido aquí —confesó mi inter-

locutora— y tendría usted que haber visto a Washington en tiempos de mi juventud. Ahora nos lo están estropeando. No puedo hablar, pero usted ya se supondrá a lo que me refiero. Se refería a los negros.

### Un viaje a Nueva York

—En mi juventud —continuó— había pocos y todos eran sencillos. Comenzaron a venir en tiempos de la prohibición; hacían contrabando de bebidas. Luego han invadido la ciudad. Naturalmente, tienen derecho a vivir, pero Washington ya no es el mismo.

—La gente es amable y simpática —dijo por variar de tema, ya que había varios negros a nuestro alrededor—. ¡Tan acogedora para el extranjero! Mucho más que en Nueva York.

—Pues ya ve usted —repuso ella—; yo tengo un gran recuerdo de Nueva York. Fue una vez en mi vida (Nueva York está a cinco horas de tren y una de avión, pero la mayor parte de los washingtonianos no lo conocen) cuando nuestra luna de miel. Mi marido y yo llegamos a la estación de Pensilvania, aquella enorme estación. Eramos jóvenes y tímidos. Nos habían recomendado un hotel y preguntamos a un desconocido cómo podíamos llegar a él. “Andando”, repuso él. “El hotel por que preguntan está frente a la estación”. Le dimos las gracias y se quitó el sombrero. Un hombre culto y educado. Nos habían dicho que la gente en Nueva York es ruda, y aquello nos causó buena impresión.

### Las rosas de la Embajada

En opinión de mi parlanchina compañera, las iglesias son el mejor centro de reunión y donde uno puede hacer amistades más fácilmente.

Pertenecía a varios clubs femeninos y era secretaria de uno. Se divertían mucho: excursiones a la playa, bailes, tómbolas benéficas. Esta primavera había tomado parte en un “tour” para recoger las embajadas. La española le había gustado mucho. Manifestó su admiración por las rosas del jardín. Las rosas de la Embajada española son famosas como los cerezos japoneses. Los turistas vienen expresamente a verlas. Constituyen una de las atracciones de la capital.

En aquel momento, el autobús se detuvo y, tras desearme buena suerte, la vieja americana bajó. Aun desde la calle siguió saludando, y luego se echó a andar en dirección a su iglesia.

## Es descubierto un nuevo tipo de penicilina

Michigan (EE. UU.), 24. — Ha sido aislado y preparado un nuevo tipo de penicilina que recibe el nombre de penicilina “O”, con la que se evitan las reacciones de tipo alérgico que provocaba en muchos pacientes la penicilina actual.

Según algunas estadísticas, la penicilina que se ha venido utilizando hasta la fecha, suscitaba reacciones alérgicas del uno y medio al diez por ciento de los pacientes tratados con ella. El nuevo tipo reduce notablemente dichos porcentajes, y posee en cambio la misma eficacia curativa. — EPE.

## Una sobrina del Sr. Lequerica, viajera del “Covadonga”

### “María Victoria Armesto refleja admirablemente en sus crónicas el ambiente norteamericano”

A bordo del “Covadonga” viajaba doña María Eloisa de Porto Carrero, sobrina del embajador de España en Washington, señor Lequerica, que, procedente de Nueva York, se dirigía a Bilbao. Mientras la señora de Porto Carrero esperaba una conferencia telefónica, sostuvimos una breve entrevista con ella.

—¿Motivo de su viaje?  
—Visitar a mi familia.

—¿Cuánto tiempo estará en España?  
—Solamente dos meses.

—¿Ha hecho el viaje sola?  
—No. Aunque mi esposo ha quedado en Washington, vengo acompañada de mis hijos: un niño y una niña.

—¿Háblenos usted de la gestión del señor Lequerica en Washington.  
—Prefiero no hacerlo. Tendría que elogiarlo lógicamente, y daría la impresión de ser una apasionada de mi familia.

—¿Cómo gustó, señora. Háblenos, pues, de la vida americana.  
—Me parece deliciosa.

—¿Y lo más delicioso de ella?  
—La sencillez ingenua de los americanos.

—¿En qué pasa usted principalmente el tiempo allí?  
—Delante del aparato de televisión, en “cock-tails”, recepciones y charlando ampliamente con mi inmejorable amiga María Victoria Armesto. Por cierto que sus crónicas nos pierden el tiempo. Por televisión se dan muchas recetas de cocina norteamericana. María Victoria y yo añadimos la señora de Porto Carrero —nos hemos pasado últimamente mucho tiempo viendo al señor McCarthy en la televisión. Tengo ganas de ver los periódicos españoles para saber cómo ha quedado todo.

—¿Siente usted simpatía por despedimos, luego de deseársela una feliz continuación de viaje y una McCarthy?  
—Yo no me defino por nada. grata estancia en España.



Creo, sin embargo, que todos los obreros están a favor del joven senador.

—No distrae demasiado la televisión a las amas de casa, señoras de Porto?

—No crea. Todo se puede aprovechar. Yo sé, por ejemplo, que cuando cocinas, cuando cocinas, que muchas veces leo, reflexionando en el ambiente de cocina que van aprendiendo para preparar luego la comida al marido. Como ve, todo puede ser compatible, porque a la vez sirve de estímulo.

La señora de Porto Carrero tiene pedida conferencia telefónica y la llamada ha llegado. Así, pues, nos despedimos, luego de deseársela una feliz continuación de viaje y una McCarthy.

—Yo no me defino por nada. grata estancia en España.

## 5 minutos de CHARLA



Don Aníbal Jara

A bordo del “Covadonga”, y de paso para Bilbao, estuvo ayer en La Coruña, acompañado de su esposa, el embajador de Chile en Washington, don Aníbal Jara. En el bar de primera clase le entrevistamos, poco después de aterrizar.

—Por primera vez en España, don Aníbal?

—No. Esta es la tercera. Anteriormente estuve en los años 30 y 49.

—¿Motivo de su viaje?

—Simplemente, para tomarme unas vacaciones. Siempre que puedo, vengo a España. Me agrada la forma de vivir aquí y el trato de sus gentes, tanto de alta como de baja categoría social.

—¿Mucho trabajo en Washington, señor Aníbal?

—Bastante, es natural. Además soy periodista y he de atender a varias publicaciones chilenas, en las que colaboro.

—Y de este viaje, ¿qué libro?

—Pienso escribir un libro.

—¿Será interesante, señor embajador, el publicado algún otro?

—Este será el primero. De momento sólo he escrito artículos, miles de artículos.

—¿Cómo está el periodismo en Chile?

—Tiene mucho estilo norteamericano.

—¿Está permitido el periodismo “amarillillo”?

—Sí. Lo está. Se ven muchas informaciones escandalosas. Pero cuando hay algún ataque turbulento, se somete a los profesionales a proceso.

—Háblenos de la vida de su país, don Aníbal.

—Chile pasa por un momento de dificultades, debido a la baja de precio en el cobre.

—¿Cómo está Chile, industrialmente?

—Se está llevando a cabo un gran desarrollo industrial, y poseemos ya unos magníficos altos hornos. Por otro lado, el país está electrificado en las dos terceras partes.

—¿Cómo está la cuestión petrolífera?

—Producimos nuestro propio petróleo. Y en el mes de agosto, se inaugurará la primera planta refinadora de Chile.

—¿Qué otras riquezas poseen ustedes?

—La forestal. Es portentosa, tanto en bosques naturales como artificiales. Y en cuanto a la riqueza minera le diré que poseemos los mayores yacimientos de cobre del mundo.

—¿A qué se debe esa baja sufrida en el cobre?

—A haber disminuido, temporalmente, el consumo, esperando los consumidores que se produzca una estabilización en los precios.

—¿Qué exporta su país, don Aníbal?

—Principalmente cobre. Unas cuatrocientas toneladas anualmente. Exportamos también salitre. Entre otros países, a España. España acaba de entregarnos, a cambio, un buque escuela que navega en estos momentos con tripulación chilena hacia mi país. Se llama “Esmeralda”.

—¿Cómo están las relaciones entre Chile y España?

—Actualmente, son inmejorables. Por cierto que el embajador de España en Chile, señor Daucínaguá, ha hecho una gran gestión.

—¿Muchos españoles en su país?

—Son muy numerosos. Lo mejor de ellos es que son todos muy trabajadores. A ellos, en gran parte se debe el progreso del país.

—¿Qué hará en cuanto llegue a Bilbao?

—Ponerme a trabajar sobre España. Me interesa especialmente estudiar todos los acontecimientos históricos. Para ello, visitaré las ciudades más famosas.

El embajador de Chile en Washington, don Aníbal Jara, tiene gran interés en presentarnos a su esposa, a quien va a llamar. — Y les presentará a Cototo. Hace ya cuatro años que viaja con nosotros. Es simpatísimo. Esperamos un momento y aparece la señora del embajador, que viene acompañada de Cototo, un perro.

Y como Cototo quiere ir a tierra, terminamos la entrevista...

EUGENIO PONTÓN

## Miscelánea MUNDIAL

### NI LA SÚRDERA SALVA DE LA PROPAGANDA COMUNISTA

Berlín, 24. — Ni aun la sordera salva a los alemanes orientales de escuchar las propagandas comunistas.

Un aviso publicado en un periódico de Dresde dice:

“Todas las organizaciones locales del partido, deben pedir la participación de los camaradas sordos, especialmente de los más jóvenes, en el programa para dotar a las salas de conferencias de dispositivos especiales designados a aquellos”. — EPE

### LE COMUNITAN LA MULTA POR UNA CENA

Minneapolis, 24. — Carleton East, de 24 años de edad, ha sido multado por la policía, por haber dejado su coche abandonado en el centro de un puente,

y poco después invitado a una cena por los mismos agentes. La multa le fue conmutada por un banquete, ya que Carleton había abandonado el automóvil para lanzarse al Mississippi y salvar a una mujer que se estaba ahogando. — EPE



—Usted habla de una juventud decadente. Yo me pregunto si todavía son capaces de preparar un árbol.

### LA ABUELA MARLENE



La famosa estrella Marlene Dietrich, a su llegada al aeropuerto de Londres. Marlene va a actuar en un club londinense, decidida a demostrar que su calidad de abuela no le impide conservar su juventud inmarcesible